



TAIWAN OCCUPATIONAL SAFETY AND HEALTH  
MANAGEMENT SYSTEM CERTIFICATE



This is to certify that

**Tungpei Industrial Co., Ltd. Taoyuan Factory**

No. 600, Sec. 1, Chieh-Shou Rd., Pa-Te Dist., Taoyuan City 334, Taiwan

Operates an Occupational Safety and Health Management System  
which complies with the requirements of CNS 15506:2011

Certificate No	CB15-106021-01
Originally Registered	May 12, 2009
Date of Approval	May 12, 2018
Valid Until	March 11, 2021
Certification Bodies	Metal Industries Research & Development Centre

*Ren-Ji Lin*

Chairman, MIRDC



**MIRDC**  
TOSHMS



# TAIWAN OCCUPATIONAL SAFETY AND HEALTH MANAGEMENT SYSTEM CERTIFICATE



This is to certify that

**Tungpei Industrial Co., Ltd. Chungli Factory**

No. 7, Sung-Chiang N. Rd., Chung-Li Ind. Zone  
Chung-Li Dist., Taoyuan City 320, Taiwan

Operates an Occupational Safety and Health Management System  
which complies with the requirements of CNS 15506:2011

Certificate No	CB15-106022-01
Originally Registered	May 12, 2009
Date of Approval	May 12, 2018
Valid Until	March 11, 2021
Certification Bodies	Metal Industries Research & Development Centre

*Ren-Yi Lin*

Chairman, MIRDC



**MIRDC**  
TOSHMS





此为证书 CN16/21387 译本

下述组织

## 上海东培企业有限公司

中国上海市松江工业区荣乐东路 1555 号

的管理体系已经过审核,并被证明符合下述要求

### OHSAS 18001:2007

所涉及的活动范围覆盖

滚动轴承、内环和外环的制造

如需进一步澄清该证书的范围以及对 OHSAS 18001:2007 要求的适用程度,可向组织咨询获得

该证书的有效期自 2016-12-23 至 2019-12-22  
并须经过符合要求的监督审核保持有效  
持续认证需在 2019-12-10 之前执行  
版本号 1. 初始注册日期 2013-12-23

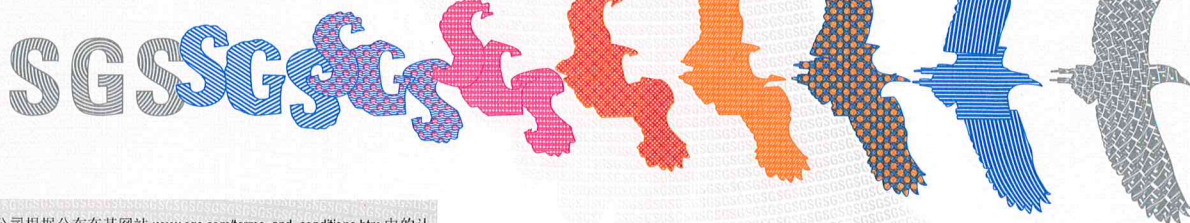
签署

通标标准技术服务有限公司

北京市阜成路 73 号世纪裕惠大厦 16 层 100142

电话: +86 (10) 6845-6699 传真: +86 (10) 6395-8121 [www.sgs.com](http://www.sgs.com)

第 1 页 共 1 页



本文件由本公司根据公布在其网站 [www.sgs.com/terms\\_and\\_conditions.htm](http://www.sgs.com/terms_and_conditions.htm) 中的认证服务通用条款颁发。请注意其中已确定的责任范围, 赔偿和司法管辖事项。本文件的真实性可在网站 <http://www.sgs.com/en/Our-Company/Certified-Client-Directories/Certified-Client-Directories.aspx> 中核实, 任何未经授权的对此文件的内容或外观的变更、伪造或篡改均属非法, 违反者将会被依法追诉。



Certificate CN16/21387

The management system of

# Shanghai Tungpei Enterprise Co., Ltd.



No. 1555, Rongle Road (E), Songjiang Industrial Zone,  
Shanghai, P.R. China

has been assessed and certified as meeting the requirements of

## OHSAS 18001:2007

For the following activities

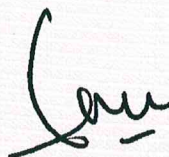
### Manufacture of rolling bearings, inner rings and outer rings

Further clarifications regarding the scope of this certificate and the applicability of OHSAS 18001:2007 requirements may be obtained by consulting the organization.

This certificate is valid from 23 December 2016 until 22 December 2019  
and remains valid subject to satisfactory surveillance audits.

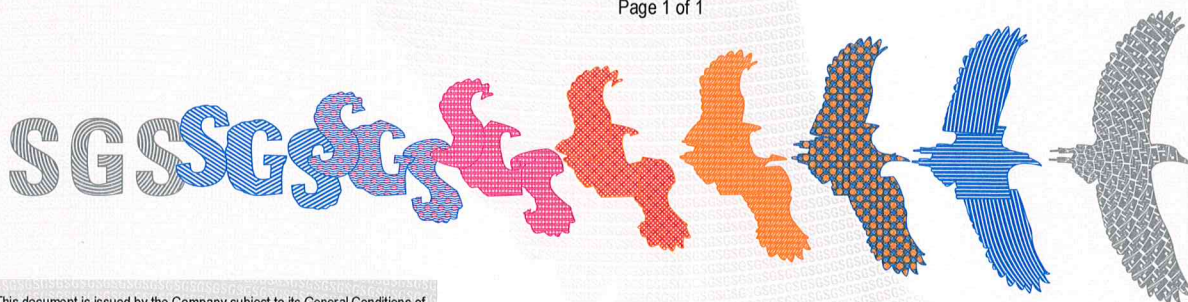
Re certification audit due before 10 December 2019  
Issue 1. Certified with SGS since 23 December 2013

Authorised by



SGS CSTC Standards Technical Services Co., Ltd.  
16F Century YuHui Mansion, No. 73 Fucheng Road, Beijing, P.R. CHINA 100142  
t +86 (0)10 6845-6699 f +86 (0)10 6845-8121 www.sgscstc.com

Page 1 of 1







財團法人  
金屬工業研究發展中心

METAL INDUSTRIES RESEARCH &  
DEVELOPMENT CENTRE

# CERTIFICATE OF CONFORMITY

THIS IS TO CERTIFY THAT 茲證明

**Tungpei Industrial Co., Ltd. Taoyuan Factory**  
No. 600, Sec. 1, Chieh-Shou Rd., Pa-Te Dist., Taoyuan City 334, Taiwan  
**東培工業股份有限公司桃園廠**  
334 桃園市八德區介壽路 1 段 600 號

HAS BEEN ASSESSED AND CERTIFIED AS MEETING THE REQUIREMENT OF  
經評鑑結果符合標準

## OHSAS 18001:2007

FOR THE FOLLOWING SCOPE 認可登錄範圍如下

The related activities of the production of:  
Rolling bearings, retainers, shields, inner ring, outer ring, steel ball.

下列項目之生產的相關活動：  
滾動軸承、保持器、密封板、內環、外環、鋼珠

The registration scope of site(s) of the organization is as found in ANNEX of this Certificate.  
本證書認可登錄組織之多場區範圍如證書附頁

Certificate No.: 4M4H001-04  
Effective Date: May 12, 2018  
Expiry Date: March 11, 2021  
Originally Registered: May 12, 2009/BSMI  
(Date/Certification body)

林仁益  
Chairman, MIRDC



Management System  
Certification  
MS019



**MIRDC**  
OHSAS 18001



財團法人

金屬工業研究發展中心

METAL INDUSTRIES RESEARCH &  
DEVELOPMENT CENTRE

# CERTIFICATE OF CONFORMITY ANNEX

**Tungpei Industrial Co., Ltd. Taoyuan Factory**  
No. 600, Sec. 1, Chieh-Shou Rd., Pa-Te Dist., Taoyuan City 334, Taiwan  
**東培工業股份有限公司桃園廠**  
334 桃園市八德區介壽路 1 段 600 號

SITE(S) INCLUDED 多場所範圍	REGISTERED SCOPE 認可登錄範圍
Tungpei Industrial Co., Ltd. Chungli Factory No. 7, Sung-Chiang N. Rd., Chung-Li Ind. Zone, Chung-Li Dist., Taoyuan City 320, Taiwan 東培工業股份有限公司中壢廠 320 桃園市中壢工業區松江北路 7 號	The related activities of the production of: Rolling bearings, retainers, shields, inner ring, outer ring, steel ball.  下列項目之生產的相關活動： 滾動軸承、保持器、密封板、內環、外環、鋼珠
Tungpei Industrial Co., Ltd. Taipei Office 10F, No. 142, Sec. 4, Zhongxiao E. Rd., Daan Dist., Taipei City 106, Taiwan 東培工業股份有限公司台北公司 106 台北市忠孝東路 4 段 142 號 10 樓	The related activities of: The general operations of office location.  下列項目之相關活動： 一般辦公場所之作業

Certificate No.: 4M4H001-04  
Effective Date: May 12, 2018  
Expiry Date: March 11, 2021  
Originally Registered: May 12, 2009/BSMI  
(Date/Certification body)





# 臺灣職業安全衛生管理系統



## 驗 證 證 書

### 茲 證 明

東培工業股份有限公司桃園廠

334 桃園市八德區介壽路 1 段 600 號

實施之職業安全衛生管理系統符合CNS 15506:2011之要求

證 書 編 號：CB15-106021-01

原始登錄日期：中華民國 98 年 05 月 12 日

發 證 日 期：中華民國 107 年 05 月 12 日

有 效 期 限：中華民國 110 年 03 月 11 日

驗 證 機 構：財團法人金屬工業研究發展中心

林仁益

Chairman, MIRDC



MIRDC  
TOSHMS



# 臺灣職業安全衛生管理系統



## 驗 證 證 書

### 茲 證 明

東培工業股份有限公司中壢廠

320 桃園市中壢工業區松江北路 7 號

實施之職業安全衛生管理系統符合CNS 15506:2011之要求

證 書 編 號：CB15-106022-01

原始登錄日期：中華民國 98 年 05 月 12 日

發 證 日 期：中華民國 107 年 05 月 12 日

有 效 期 限：中華民國 110 年 03 月 11 日

驗 證 機 構：財團法人金屬工業研究發展中心

林仁益

Chairman, MIRDC



MIRDC  
TOSHMS